



HOCKEY CLUB CHIASSO

Tornei Internazionali Giovanili

Stagione 2024/2025



REGOLAMENTO TORNEO

U13

1. Categoria

Al torneo possono partecipare:

- Ragazzi nati dopo il 01/01/2012.
- Ragazze nate dopo il 01/01/2011.

È obbligatorio consegnare agli organizzatori, almeno un'ora prima dell'inizio del torneo, la "MyHockey Spielerliste" con allegata la lista dei partecipanti o copia dei documenti d'identità.

2. Composizione delle squadre

Le partite si disputano con 5 giocatori di movimento e un portiere.

Ogni squadra può essere composta al massimo da **17 giocatori** (inclusi i portieri).

3. Programma

Il torneo si articola in tre fasi: **turno preliminare, turno semifinale e turno finale.**

- **Partecipazione:**
8 squadre suddivise nella fase preliminare in due gruppi da 4 squadre ciascuno. Ogni squadra gioca 3 partite contro le altre squadre del proprio gruppo.
- **Girone semifinale:**
 - Le squadre classificate **3^a e 4^a** nei rispettivi gruppi si affrontano in semifinale:
 - La **3^a del gruppo A** incontra la **4^a del gruppo B**.
 - La **4^a del gruppo A** incontra la **3^a del gruppo B**.
 - Le perdenti giocano per il 7° e 8° posto; le vincenti per il 5° e 6° posto.
 - Le squadre classificate **1^a e 2^a** nei rispettivi gruppi si affrontano in semifinale:
 - La **1^a del gruppo A** incontra la **2^a del gruppo B**.
 - La **2^a del gruppo A** incontra la **1^a del gruppo B**.
 - Le perdenti giocano per il 3° e 4° posto; le vincenti per il 1° e 2° posto.

4. Modalità di gioco

a. Turno preliminare

- Durata: **due tempi da 15 minuti**.
 - I primi **12 minuti si giocano senza interruzione di tempo** (ad eccezione delle penalità).
 - Gli ultimi 3 minuti di ciascun tempo sono a tempo effettivo.
- Ogni tempo è considerato una partita.
- Intervallo: **3 minuti** senza rientro negli spogliatoi.

b. Turno semifinale

- Durata: **due tempi da 15 minuti**.
 - I primi **12 minuti si giocano senza interruzione di tempo** (ad eccezione delle penalità).
 - Gli ultimi 3 minuti di ciascun tempo sono a tempo effettivo.
- Ogni tempo è considerato una partita.
- Intervallo: **3 minuti** senza rientro negli spogliatoi.
- In caso di parità:
 - **Overtime (O.T.):** 5 minuti a tempo continuo, con Golden Goal (**l'ultimo minuto è a tempo effettivo**).
 - In caso di ulteriore parità, si tireranno **3 rigori per squadra**.
 - Se la parità persiste, si continua ad oltranza. Nessun giocatore può tirare due rigori finché tutti i componenti della squadra non ne abbiano tirato uno.



WWW.HC-CHIASSO.CH



c. Turno finale

- Durata: **due tempi da 15 minuti** con intervallo di 3 minuti.
 - I primi **27 minuti si giocano senza interruzione di tempo** (ad eccezione delle penalità).
 - Gli ultimi 3 minuti del secondo tempo sono a tempo effettivo.
- In caso di parità:
 - Si passa direttamente ai tiri di rigore (3 per squadra).
 - Se la parità persiste, si prosegue ad oltranza. Nessun giocatore può tirare un secondo rigore finché tutti i componenti della squadra non ne abbiano tirato uno.

5. Punteggio e classifica**a. Turno preliminare**

- Punti assegnati:
 - 2 punti per vittoria.
 - 1 punto per pareggio.
 - 0 punti per sconfitta o forfait (risultato 0-5).
- Criteri per la classifica:
 1. Punti.
 2. Scontro diretto.
 3. Differenza reti (tutti gli incontri del girone).
 4. Numero di reti segnate.
 5. Sorteggio.

b. Turno semifinale

- Punti assegnati come nel turno preliminare.
- In caso di parità:
 - Overtime (O.T.): 5 minuti **senza interruzione di tempo i primi 4 minuti** (l'ultimo minuto è a tempo effettivo), con Golden Goal.
 - In caso di ulteriore parità, si tirano 3 rigori per squadra.
 - Se la parità persiste, si prosegue ad oltranza. Nessun giocatore può tirare due rigori finché tutti i componenti della squadra non ne abbiano tirato uno.

c. Turno finale

- In caso di parità:
 - Si tirano immediatamente 3 rigori per squadra.
 - Se la parità persiste, si continua ad oltranza con le stesse regole dei rigori.

6. Arbitraggio e penalità

- Le decisioni dell'arbitro sono **inappellabili**.
- Viene applicato il regolamento della **Federazione Svizzera di Hockey**, con l'eccezione della durata delle penalità, che sarà dimezzata rispetto al campionato regolare:
 - Penalità minore di 2 minuti = **da scontare 1 minuto**.
- Per gravi infrazioni, la commissione tecnica del torneo può sospendere un giocatore, coach o assistente per una o più partite.

7. Premiazione

Tutte le squadre partecipanti saranno premiate.

La presenza alla cerimonia di premiazione è obbligatoria.

Chiasso, ottobre 2024



WWW.HC-CHIASSO.CH



@ HCCHIASSO



@ HOCKEYCHIASSO